

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/42/332
S/18908
10 June 1987
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок вторая сессия
Пункт 33 первоначального перечня*
ПОЛИТИКА АПАРТЕИДА, ПРОВОДИМАЯ
ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ЮЖНОЙ АФРИКИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок второй год

Письмо Постоянного представителя Ботсваны при Организации
Объединенных Наций от 10 июня 1987 года на имя
Генерального секретаря

Имею честь препроводить Вам прилагаемый пресс-релиз, опубликованный моим правительством в связи со взрывом бомбы в столице моей страны, Габороне, 8 апреля 1987 года. Прошу распространить настоящий пресс-релиз в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 33 первоначального перечня и документа Совета Безопасности.

Легвайла Дж.М.Дж. ЛЕГВАЙЛА
Посол и Постоянный представитель

* A/42/50 и Corr.1.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Пресс-релиз, опубликованный правительством Ботсваны
9 июня 1987 года

В ходе проведенного полицией расследования в связи со взрывом бомбы, в результате которого 8 апреля погибли три гражданина Ботсваны и были разрушены жилые дома в западной части Габороне, установлено, что автомобиль (номерной знак JKG 375T), на котором было доставлено взрывное устройство, въехал в страну через пограничный пост Тлоквенг 4 апреля, а управлял им некий Кейт Чарльз Маккензи, проживавший по адресу Претория, Эрстерус, Джон Сидней Драйв, 344. Лица, связанные с Маккензи, сообщают, что по его словам перед его отъездом в Ботсвану 4 апреля южноафриканская полиция в течение трех дней удерживала его автомобиль и что, когда он был возвращен ему, южноафриканская полиция рекомендовала ему соблюдать осторожность при управлении автомобилем, поскольку на нем установлено какое-то устройство для сбора данных. Совершенно очевидно, что Маккензи является агентом южноафриканской полиции и что на этом автомобиле, возможно, действительно было установлено устройство для сбора данных, которое позднее предполагалось взорвать с неизвестной целью.

Согласно инструкциям южноафриканской полиции Маккензи не должен был выезжать за пределы района расположения гостиницы "Сан" и мотеля "Оазис" в Габороне. Кроме того, ему было дано указание оставить автомобиль и вернуться в Южную Африку в том случае, если он будет подвергнут обыску на контрольном посту сил обороны Ботсваны. Вопреки инструкции автомобиль был перегнан за пределы указанной зоны в город Фрэнсисстаун, где какое-то лицо, чье имя и местонахождение неизвестны, якобы передало его некоему Баскару Пуле, с тем чтобы тот возвратил его в Габороне.

Есть основания предполагать, что после возвращения автомобиля в указанный район операции в Габороне южноафриканская полиция, опасаясь, что автомобиль Маккензи может оказаться в руках полиции Ботсваны, произвела взрыв устройства на этом автомобиле с помощью дистанционного управления, с тем чтобы уничтожить все улики, которые могли бы свидетельствовать о причастности Южной Африки. Южноафриканская полиция произвела взрыв, хотя ей было известно, что автомобиль, вероятно, поставлен на стоянку в густонаселенном районе Габороне.

Местонахождение Маккензи не установлено, и полиция до сих пор ведет его розыск для проведения расследования. Всех, кто знает о местонахождении Маккензи или имеет сведения, которые могли бы помочь полиции напасть на его след, просят сообщить в ближайший полицейский участок.

Правительство Ботсваны заявило протест правительству Южной Африки и потребовало объяснения причастности южноафриканской полиции к этому делу. Ответ ожидается.
